



	<b>DIN EN 61496-1 Berichtigung 1 (VDE 0113-201 Berichtigung 1)</b>	
	Diese Norm ist zugleich eine <b>VDE-Bestimmung</b> im Sinne von VDE 0022. Sie ist nach Durchführung des vom VDE-Präsidium beschlossenen Genehmigungsverfahrens unter der oben angeführten Nummer in das VDE-Vorschriftenwerk aufgenommen und in der „etz Elektrotechnik + Automation“ bekannt gegeben worden.	

Es wird empfohlen, auf der betroffenen Norm einen Hinweis auf diese Berichtigung zu machen.

ICS 13.110

**Sicherheit von Maschinen –  
Berührungslos wirkende Schutzeinrichtungen –  
Teil 1: Allgemeine Anforderungen und Prüfungen (IEC 61496-1:2004, mod.  
+ A1:2007 + Corrigendum:2008);  
Deutsche Fassung EN 61496-1:2004 + A1:2008,  
Berichtigung zu **DIN EN 61496-1 (VDE 0113-201):2009-03**;  
Deutsche Fassung CENELEC-Cor.:2010 zu EN 61496-1:2004**

Safety of machinery –  
Electro-sensitive protective equipment –  
Part 1: General requirements and tests, (IEC 61496-1:2004, mod. + A1:2007 +  
Corrigendum:2008);  
German version EN 61496-1:2004 + A1:2008,  
Corrigendum to DIN EN 61496-1 (VDE 0113-201):2009-03;  
German version CENELEC-Cor.:2010 to EN 61496-1:2004

Sécurité des machines –  
Equipements de protection électro-sensibles –  
Partie 1: Prescriptions générales et essais, (CEI 61496-1:2004, mod. + A1:2007 +  
Corrigendum:2008);  
Version allemande EN 61496-1:2004 + A1:2008,  
Corrigendum à DIN EN 61496-1 (VDE 0113-201):2009-03;  
Version allemande CENELEC-Cor.:2010 à la EN 61496-1:2004

Gesamtumfang 2 Seiten

DKE Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik im DIN und VDE

## **DIN EN 61496-1 Ber 1 (VDE 0113-201 Ber 1):2010-05**

Für diese Berichtigung ist das nationale Arbeitsgremium UK 225.2 „Elektrosensitive Schutzeinrichtungen von Maschinen“ der DKE Deutsche Kommission Elektrotechnik Elektronik Informationstechnik im DIN und VDE (www.dke.de) zuständig.

In

### **DIN EN 61496-1 (VDE 0113-201):2009-03**

sind aufgrund der europäischen Berichtigung (CENELEC-Corrigendum Februar 2010 zu EN 61496-1:2004) folgende Korrekturen vorzunehmen:

*Füge nach Seite 58 folgenden Anhang ZZ hinzu.*

## **Anhang ZZ** (informativ)

### **Zusammenhang mit grundlegenden Anforderungen von EG-Richtlinien**

Diese Europäische Norm wurde unter einem Mandat erstellt, das von der Europäischen Kommission und der Europäischen Freihandelszone an CENELEC gegeben wurde. Diese Europäische Norm deckt innerhalb ihres Anwendungsbereiches die folgenden grundlegenden Anforderungen ab, die in Anhang I der EG-Richtlinie 2006/42/EG enthalten sind:

- 1.4.3

Die Übereinstimmung mit dieser Norm ist eine Möglichkeit, die Konformität mit den festgelegten grundlegenden Anforderungen der betreffenden EG-Richtlinie zu erklären.

**WARNHINWEIS** – Für Produkte, die in den Anwendungsbereich dieser Norm fallen, können weitere Anforderungen und weitere EG-Richtlinien anwendbar sein.

---